

## Cerevisa Kft

2900 Komárom, Csillag Ltp 16. 3/6  
Magyar Köztársaság

Tel: 36-20-66 98 321

Fax: 36-34-34-14-15

Міністерство освіти і науки України

Уманський державний педагогічний університет імені Павла Тичини  
20300, Черкаська обл., м. Умань, вул. Садова, 2, тел. (04744) 5-22-49,  
факс (04744) 5-05-08, E-mail: [usttu@ck.ukrtel.net](mailto:usttu@ck.ukrtel.net) УДПУ р/р 35223004001347,  
банк одержувача ВДК в Черкас.обл. МФО 854018, код 02125639

Уманський державний педагогічний університет імені Павла Тичини в особі ректора Мартинюка Михайла Тадейовича, що діє на підставі Статуту з одного боку, та приватне підприємство «Cerevisa Kft» в особі директора Осичанського Ярослава Юрійовича, яке займається експортно-імпортними операціями товарів продовольчої групи, що діє на підставі Статуту, з другого боку (надалі при спільному згадуванні «Сторони»), уклали це договір про наступне:

### 1. Предмет договору

Використовуючи власний науково-дослідний та практичний потенціал, а також матеріально-технічну базу Сторони визначають такі напрями співпраці:

1.1 Проведення науково-дослідної роботи щодо актуальних питань розвитку малого середнього бізнесу, нових форм підготовки кадрів та формування активне громадянської позиції у молоді.

1.2. Спільна підготовка та проведення наукових, інформаційних та інших заходів і досліджень, а також публікація матеріалів за їх наслідками.

### 2. Термін дії договору

2.1. Цей Договір набуває чинності з дня його підписання і є безстроковим.

2.2. Кожна із сторін може розірвати цей Договір після письмового попередження іншої Сторони, за умови, якщо вона не виконує своїх обов'язків та не відповідає на попередження.

### 3. Реквізити сторін

Уманський державний педагогічний університет імені Павла Тичини 20300, Черкаська обл., м. Умань вул. Садова, 2

*М.Т. Мартинюк*  
"15" жовтня 2009р.

ООО Церевіза  
2900 Комаром, пл. Чіллог 16.3-6  
Венгерська Республіка  
Adosz.: 13125598-2-11  
*Я.Ю. Осичанський*

**CEREVISA KFT.**  
Komárom, Csillag ltp. 16. 3/6.  
Adószám: 13125598-2-11